



# CAMERA DE COMERT, INDUSTRIE, NAVIGATIE SI AGRICULTURA CONSTANTA

impreuna pentru afacerea ta

NR. 2108 / 12.09.2017

## Proces verbal/ raport de procedură Cerere de ofertă servicii de traducere și interpretariat

În data de 05.09.2017, s-a publicat pe site-ul instituției noastre ([www.ccina.ro](http://www.ccina.ro)) anunțul cu privire la cererea de oferte pentru atribuirea unui contract de traducere și interpretare, activitate ce se va desfășura în cadrul proiectului „Building a sustainable model and partner network to support employment and labour mobility in the cross border area Bulgaria-Romania”- acronim EIMo, Project Code: 16.4.2.136.

Această cerere de ofertă cuprinde servicii de traducere (din limba română în limba engleză și din limba română în limba bulgară) și servicii de interpretariat (română-bulgară-română), care se achiziționează în cadrul proiectului mai sus menționat, în conformitate cu activitățile descrise și cu contractul de finanțare, respectiv bugetul aprobat.

Data limită de depunere a ofertelor a fost 12.09.2017, ora 12.00, la sediul din Bd. Alexandru Lăpușneanu nr. 185 A. A fost primită o singură ofertă, transmisă de S.C. SOCEX S.R.L., sub numărul de înregistrare 2097/12.09.2017, care conține următoarele detalii:

### Oferta tehnică și financiară:

Denumire serviciu	Cant.	Preț Unitar (fără TVA)	Valoare totală (fără TVA)
		euro	euro
Traducere RO-ENG	300 pagini	5 euro/pagină	1500 euro
Traducere RO-BG	200 pagini	12 euro/pagină	2400 euro
Interpretare RO-BG-RO (serviciul nu include cazare și deplasare interpret)	40 ore	35 euro/oră	1400 euro
<b>Total</b>			<b>5300 euro</b>

Organizație cu sistem de management al calității certificat în conformitate cu **SR EN ISO 9001:2008**.

Număr certificat **SC 0916/00463**, SUN CERT România.

Bd. Alexandru Lăpușneanu nr. 185 A, cod 900457, Constanța, România  
tel.: 0241 619.854; 0241 618.348; fax: 0241 619454; e-mail: [office@ccina.ro](mailto:office@ccina.ro)



## CAMERA DE COMERT, INDUSTRIE, NAVIGATIE SI AGRICULTURA CONSTANTA

împreună pentru afacerea ta

În urma analizei ofertei tehnice și financiare, se poate considera că oferta transmisă de S.C. SOCEX S.R.L este conformă, va fi acceptată și va fi atribuită la prețul de 5.300 euro (fără TVA).

### Comisie de deschidere și evaluare:

Ruxandra SERESCU - Președintele comisiei

Luiza CERBULA - membru

Gina Claudia MOISĂ - membru

Ecaterina NICHIFOR - membru

Aviz financiar,  
Director Economic,  
Victorița DRAGOMIRESCU

Director General,  
Ion Dănuț JUGĂNARU



Organizație cu sistem de management al calității certificat în conformitate cu **SR EN**

**ISO 9001:2008.**

Număr certificat **SC 0916/00463**, SUN CERT România.

Bd. Alexandru Lăpușneanu nr. 185 A, cod 900457, Constanța, România  
tel.: 0241 619.854; 0241 618.348; fax: 0241 619454; e-mail: [office@ccina.ro](mailto:office@ccina.ro)